



ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ

от 12 октября 2017 г. № 2219-р

МОСКВА

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный Минпромторгом России согласованный с МИДом России, Минэкономразвития России, Минприроды России, Минфином России, ФАС России, ФСБ России и Роснедрами проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве в сфере реализации проекта разработки Ключевского золоторудного месторождения (прилагается).

Поручить Минпромторгу России провести с участием МИДа России переговоры с Китайской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства
Российской Федерации



Д.Медведев

СОГЛАШЕНИЕ

между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о сотрудничестве в сфере реализации проекта разработки Ключевского золоторудного месторождения

Правительство Российской Федерации и Правительство Китайской Народной Республики, в дальнейшем именуемые Сторонами,

содействуя социальному и экономическому развитию государств Сторон и дальнейшему укреплению российско-китайских отношений, стратегическому взаимодействию и партнерству,

руководствуясь положениями Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о поощрении и взаимной защите капиталовложений от 9 ноября 2006 г., принципами равенства, взаимной выгоды и долгосрочного сотрудничества,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Целью настоящего Соглашения является создание благоприятных условий для инвестиционного сотрудничества при реализации акционерным обществом Рудник "Западная-Ключи" проекта разработки Ключевского золоторудного месторождения (далее - проект), реализация которого включает геологическое изучение, разведку и добычу полезных ископаемых указанного месторождения, в том числе создание и развитие интегрированного комплекса по добыче и переработке полезных ископаемых.

При этом доля оборудования российского производства должна составлять не менее 40 процентов стоимости оборудования, указанного в согласованном и утвержденном в установленном порядке техническом проекте, а количество работников, являющихся гражданами Российской Федерации, должно составлять не менее 50 процентов общего количества работников, занятых в рамках реализации проекта.

Производство драгоценных металлов осуществляется на территории Российской Федерации.

Статья 2

1. Компетентными органами Сторон, осуществляющими координацию в рамках настоящего Соглашения, являются:

от Российской Стороны - Министерство промышленности и торговли Российской Федерации;

от Китайской Стороны -

2. В случае замены своих компетентных органов Стороны незамедлительно уведомляют об этом друг друга по дипломатическим каналам.

Статья 3

1. Для достижения целей настоящего Соглашения:

Российская Сторона разрешает приобретение компанией "Чайна Нэшнл Голд Груп Гонконг Лимитед" ("China National Gold Group Hong Kong Limited") (Гонконг, Китайская Народная Республика) или компанией, находящейся под ее 100-процентным контролем (прямым или косвенным), не менее 60 и не более 70 процентов голосующих акций акционерного общества Рудник "Западная-Ключи" (ОГРН 1037507000024) у компании "САН Ключевское Холдингс Лимитед" ("SUN Kluchevskoye Holdings Limited") (Республика Кипр).

Российская Сторона уполномочивает Министерство промышленности и торговли Российской Федерации осуществлять контроль за соблюдением в ходе реализации проекта условий, указанных в статье 1 настоящего Соглашения. Акционерное общество Рудник "Западная-Ключи" (ОГРН 1037507000024) и компания-приобретатель, указанная в абзаце втором настоящей статьи, должны обеспечить представление Министерству промышленности и торговли Российской Федерации информации, необходимой для осуществления соответствующего контроля не реже одного раза в квартал, начиная с даты вступления в силу настоящего Соглашения.

Китайская Сторона поддерживает приобретение компанией "Чайна Нэшнл Голд Груп Гонконг Лимитед" ("China National Gold Group Hong Kong Limited") (Гонконг, Китайская Народная Республика) или компанией, находящейся под ее 100-процентным контролем (прямым или косвенным), не менее 60 и не более 70 процентов голосующих акций акционерного общества Рудник "Западная-Ключи" (ОГРН 1037507000024) у компании

"САН Ключевское Холдингс Лимитед" ("SUN Kluchevskoye Holdings Limited") (Республика Кипр).

2. Каждая из Сторон в соответствии с законодательством своего государства оказывает поддержку и создает благоприятные условия для деятельности акционерного общества Рудник "Западная-Ключи".

3. Ничто из того, что указано в пунктах 1 и 2 настоящей статьи, не препятствует любой из Сторон применять в отношении проекта в соответствии с законодательством своего государства иные благоприятные условия, которые она сочтет необходимыми и целесообразными для реализации настоящего Соглашения.

Статья 4

Споры и разногласия между Сторонами относительно толкования и применения настоящего Соглашения подлежат урегулированию путем консультаций и переговоров между Сторонами.

Статья 5

По взаимному согласию Сторон в настоящее Соглашение могут вноситься изменения, оформляемые отдельными протоколами.

Статья 6

1. Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения по дипломатическим каналам последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

2. Настоящее Соглашение заключается на срок до .

Совершено в г. " " 2017 г.
в двух экземплярах, каждый на русском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство
Российской Федерации

За Правительство
Китайской Народной Республики